

MADE IN  
EUROPE



Vores produkter og  
råvarer er produceret  
i Europa.

Vælg kvalitet, spar  
penge og skån miljøet.

# (DK) Brugervejledning

79\_20260326\_DK

## Inco Sheet



MC 001-1307



MC 001-1801



MC 001-1811



MC 001-1820



Forordning MDR 2017/745 for medicinsk udstyr klasse 1



REF (Varenr.)	HMI nr.	Navn - Størrelse	UDI-DI/GTIN
○ MC 001-1307	89657	BASIC inco - S	05744001973158
○ MC 001-1801	50803	Inco Sheet - S	05744001970690
○ MC 001-1811	50804	Inco Sheet - M	05744001970713
○ MC 001-1820	128704	Inco Sheet Frotté - XS	05744001970720

ISO 09 30 45 01

The Original Nordic  
Human Handling Concept



Scan Me

Developed &  
Manufactured by:



master-care.dk

# Tak for at du har valgt et produkt fra master care A/S.

## Vigtig information inden produktet/-erne tages i brug:

Vi anbefaler, at følgende brugervejledning læses grundigt, inden produktet /produkterne tages i brug.

Informationer i denne vejledning gælder for viste produkter forudsat, at der ikke er lavet specialtilpasninger eller modifikationer samt at produkterne bruges på den i brugervejledningen anbefalede måde. Foretager kunden ændringer, reparationer eller bruges produktet i andre kombinationer end hvad master care A/S anbefaler, bortfalder CE-mærkningen og hermed også garantien på produktet fra master care A/S.

Ved tvivl kontakt master care A/S.

### MDR (EU) 2017/745:

Produkter i denne brugervejledning lever op til standarderne i Forordningen for medicinsk udstyr MDR (EU) 2017/745 for klasse 1 udstyr og er CE-godkendt herefter.

### Erklærede formål for produktet:

Produktet har en væsketæt membran, som forhindrer væskegennem-sivning til fx underlæggende madras hos fx inkontinensbrugere. Den åndbare og svedabsorberende vattering minimerer risikoen for varmeophobning og vævsskader.

### Anvendelse af produktet:

Placer produktet ovenpå madrassen i det område, hvor der er behov for inkontinensfunktion. Bruger placeres ovenpå. Bruger kan ligge direkte på produktet.

### Indikation:

Produkt benyttes til brugere som er inkontinente, og hvor beskyttelse af fx madras eller vendesystem er nødvendig.

### Kontraindikationer:

Der kendes ikke til kontraindikationer ved brug af produktet.

### Risikovurdering:

Forud for brug bør der laves en risiko- og funktionsvurdering for

den aktuelle bruger således, at forflytningen foregår ergonomisk og lovmæssigt forsvarligt.

### Kendskab til produktet/forflytning:

Det er vigtigt, at brugere/hjælpere af produkterne har modtaget instruktion i brug af produkterne og har læst brugervejledningen grundigt. master care A/S yder undervisning i brug af produkterne og på vores hjemmeside kan findes vejledninger i brug på langt de fleste produkter.

### Produktionsdato og levetid:

Produktets produktionsdato kan ses på produktets label under "LOT" og vises som ÅÅMMDD - fx 251020, som refererer til, at produktet er produceret d. 20. september 2025.

Produktet forventes at have en levetid på 1-3 år ved normal slitage og vask. Produktets levetid afhænger af brug, belastning samt hvordan og hvor ofte produktet vaskes.

### Inspektion/kontrol:

Produkter, der ikke længere har tilstrækkelig væskeabsorption, eller som har en glat underside, skal kasseres. Produkterne skal inspiceres regelmæssigt, og hvis der konstateres bristede sømme eller beskadigede overflader, skal produktet kasseres.

### Garanti:

master care A/S yder 2 års garanti på materiale- og produktionsfejl, hvis produktet har været anvendt korrekt.

### Utsigtede hændelser og skader ved fejlbrug:

Utsigtede hændelser bør til en hver tid indberettes til rette nationale kompetente myndighed samt til master care A/S eller dennes distributør.

master care A/S påtager sig intet ansvar for person- eller produktskader, hvis produktet er brugt i strid med det af fabrikanten anførte formål /brug.

# Brugervejledning - Inco Sheet

## Varianter:



### 1. Inco Sheet - S

Jerseyoverflade og lækker, fugt- og væskeabsorberende polstring oven på en højkvalitets inkontinensmembran.



### 2. Inco Sheet - M

Jerseyoverflade og lækker, fugt- og væskeabsorberende polstring oven på en højkvalitets inkontinensmembran.



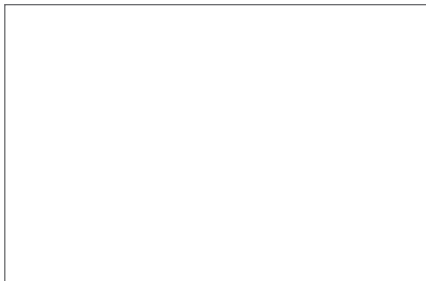
### 3. Inco Sheet Frotté - XS

Frottéoverflade og lækker, fugt- og væskeabsorberende polstring oven på en højkvalitets inkontinensmembran.

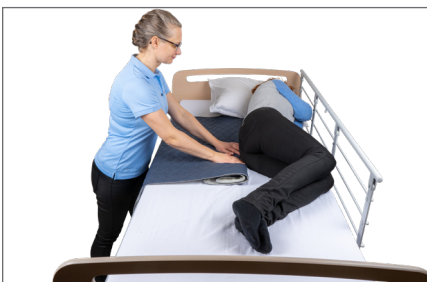


### 4. BASIC Inco - S

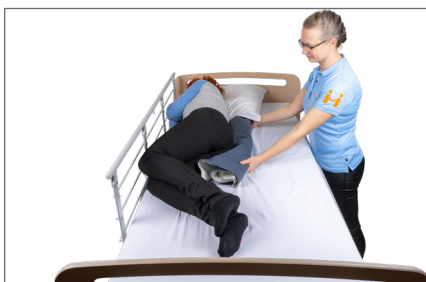
Lækker polyester/bomuld overflade og polstring oven på en højkvalitets inkontinensmembran.



## Placering af Inco Sheet:



5. Bruger vendes sig til siden. Rul/ fold Inco Sheet, så ca. halvdelen er rullet sammen og placer det let under brugerens side i det område, hvor der er behov for inkontinensfunktion.



6. Bruger vendes sig til modsatte side og hjælper ruller Inco Sheet ud.



7. Bruger vendes til ryggleje og Inco Sheet er nu placeret under brugeren.

# Brugervejledning - Inco Sheet

Tekniske specifikationer:

ISO-certificationer:

ISO 12952-1:2015

Tekstiler - Vurdering af sengeudstørs antændelighed - Del 1: glødende cigaret.

REF - Navn:	Størrelse:	Max. brugervægt:	Produktindhold:	Pakket vægt:
MC 001-1307 Basic Inco - S	L 90 x B 140 cm	200 kg	9% Bomuld, 78% Polyester, 13% Polyurethan.	0,82 kg
MC 001-1308 Basic Inco - M	L 120 x B 140 cm	200 kg	9% Bomuld, 78% Polyester, 13% Polyurethan.	1,04 kg
MC 001-1801 Inco Sheet - S	L 90 x B 140 cm	200 kg	5% Bomuld, 81% Polyester, 14% Polyurethan.	0,96 kg
MC 001-1811 Inco Sheet - M	L 120 x B 140 cm	200 kg	4% Bomuld, 82% Polyester, 14% Polyurethan.	1,14 kg
MC 001-1820 Inco Sheet Terry Cloth - XS	L 90 x B 69 cm	200 kg	7% Bomuld, 81% Polyester, 12% Polyurethan.	0,38 kg

## ADVARSLER



Efterlad aldrig bruger på produktet på sengekanten.



Efterlad aldrig produktet liggende på gulvet.



Sørg for, at alle relevante bremser er låst, inden forflytning foretages.



### CE-mærkning:

Produkterne er godkendt i henhold til gældende forordning for CE-mærkning og lever op til Forordning MDR (EU) 2017/745 for Medicinsk Udstyr, Klasse 1.



### Brugervægt - SWL:

Anbefalet max. brugervægt: 200 kg



### Vask:

Dette produkt kan vaskes i vaskemaskine ved max. 85 °C.  
Lavere vaskegrader vil forlænge levetiden væsentligt.



### Vaskemidlets pH værdi:

pH værdi for vaskemiddel / desinfektionsmiddel mellem pH 5 - 9.



### Skyllemiddel:

Der må ikke anvendes skyllemiddel, da dette forringer glideegenskaberne væsentligt.



### Tørretumbling:

Dette produkt må kun tørretumbles skånsomt og ved max. 40 °C.  
Lufttørring forlænger levetiden væsentligt.



### Overfladisk rengøring:

Dette produkt kan rengøres overfladisk med klud og sæbe.



### Desinficering:

Dette produkt tåler overtørring med alkoholholdige desinficeringsblandinger mellem pH 5-9.



### Strygning:

Tåler ikke strygning



### Kemisk rensning:

Tåler ikke rensning.



### Blegning:

Tåler ikke blegning.



### Eftersyn:

Produktet skal kontrolleres jævnlig og gerne inden hver brug. Kontroller, at der ikke er skader på stof, inkontinensmembran, sømme mm.  
Hvis produktet er i stykker, skal det kasseres.



### Brugervejledning:

Læs denne brugervejledning nøje inden ibrugtagning.



### Bortskaffelse:

Sørg altid for at bortskaffe efter gældende regler.

For mere information, videoer  
Quick Guide mm.,  
se [www.master-care.dk](http://www.master-care.dk)

Find os på:

